

香港交易及結算所有限公司及香港聯合交易所有限公司對本公佈之內容概不負責，對其準確性或完整性亦不發表任何聲明，並明確表示，概不對因本公佈全部或任何部分內容而產生或因倚賴該等內容而引致之任何損失承擔任何責任。



中昊科技集團有限公司

Sunrise (China) Technology Group Limited

(於開曼群島註冊成立之有限公司)

(股票編號：8226)

須予披露交易 有關 在泰國建築發熱廠

董事會宣佈，於二零一一年九月九日，本公司之間接全資附屬公司Time Pro與該承建商訂立該合約，據此，該承建商同意承擔在泰國建築發熱廠之建築工程，該廠房應用了生物量氣化系統，就此所涉及之總代價為174,700,000泰銖（約相當於45,422,000港元）。

由於該合約之一項或多項適用百分比率（定義見創業板上市規則）超過5%，但所有該等適用百分比率均少於25%，故根據創業板上市規則第19章，根據該合約擬進行之交易構成本公司之一項須予披露交易。

該合約

日期：

二零一一年九月九日

各訂約方：

1. Time Pro
2. 該承建商

就董事於作出一切合理查詢後所深知、盡悉及確信，該承建商及其最終實益擁有人均為獨立於本公司及其關連人士（定義見創業板上市規則）之第三方。

建築工程

根據該合約，該承建商同意承擔在泰國建築發熱廠之建築工程，該廠房應用了生物量氣化系統，而建築工程須包括建築廠房及建築該廠房之氣化器及監控系統。該承建商將履行之工作範圍包括處理(其中包括)(i)建築工程之程序設計；(ii)有關機器及設備佈置之事項；(iii)工程設計(包括廠房之土木及建築設計)；(iv)採購廠房之主要設備；(v)測試及委託製作工作系統；(vi)有關管理建築之各項事宜(包括申請建築工程之所有許可證及牌照)；及(vii)有關建築工程保險之各項事宜。預期建築工程於該合約日期起6個月內完成。

代價

根據該合約之條款，Time Pro須以現金向該承建商支付之總代價為174,700,000泰銖(約相當於45,422,000港元)，而總代價包括建築廠房及建築該廠房之氣化器及監控系統應付之代價。總代價須以下列方式支付：

建築廠房：

- (a) 其中13,410,000泰銖，Time Pro須於簽訂該合約時支付予該承建商；
- (b) 其中26,820,000泰銖，Time Pro須於該合約日期後分6期按月支付予該承建商；及
- (c) 其中4,470,000泰銖，Time Pro須於建築工程完成時支付予該承建商。

建築氣化器及監控系統：

- (a) 其中39,000,000泰銖，Time Pro須於簽訂該合約時支付予該承建商；
- (b) 其中65,000,000泰銖，Time Pro須於付運用於建築氣化器及監控系統之設備之前支付予該承建商；及
- (c) 其中26,000,000泰銖，Time Pro須於用於建築氣化器及監控系統之設備付運至泰國之建築地盤時支付予該承建商。

根據該合約，Time Pro應付之代價並不包括泰國增值稅(須由Time Pro承擔)，並由Time Pro與該承建商參考類似種類建築工程之現行市價按公平原則磋商後釐定。

有關本公司及本集團之資料

本公司為一間投資控股公司。本集團主要從事投資控股、為中國及海外市場之客戶製造及銷售揚聲器系統及環保相關業務。誠如本公司於二零一一年一月五日、二零一一年一月十日及二零一一年九月一日發表之公佈所披露，本集團亦正在泰國開拓環保技術相關業務及訂立合約以購買氣化機器。

有關該承建商之資料

該承建商主要從事提供專業工程服務之業務。

訂立該合約之理由

由於本公司計劃在泰國投資若干發熱項目，以發展本集團之環保相關業務，本集團擬建築發熱廠及購買相關設備以產生熱能，供給泰國市場。

董事相信，該合約之條款屬公平合理，並符合本公司及股東之整體利益。

創業板上市規則之含義

由於該合約之一項或多項適用百分比率(定義見創業板上市規則)超過5%，但所有該等適用百分比率均少於25%，故根據創業板上市規則第19章，根據該合約擬進行之交易構成本公司之一項須予披露交易。

釋義

「董事會」	指	董事會
「本公司」	指	中昱科技集團有限公司，於開曼群島註冊成立之公司，其股份於創業板上市及買賣
「該合約」	指	Time Pro與該承建商於二零一一年九月九日訂立之合約，內容有關在泰國建築應用了生物量氣化系統之發熱廠之建築工程
「該承建商」	指	Eco Tech New Energy Company Limited，一間於泰國註冊成立之私人有限公司
「董事」	指	本公司之董事

「創業板」	指	聯交所創業板
「創業板上市規則」	指	創業板證券上市規則
「本集團」	指	本公司及其附屬公司
「港元」	指	港元，香港法定貨幣
「香港」	指	中國香港特別行政區
「中國」	指	中華人民共和國
「股東」	指	本公司之股東
「聯交所」	指	香港聯合交易所有限公司
「泰銖」	指	泰銖，泰國法定貨幣
「Time Pro」	指	Time Pro International Company Limited，一間於泰國註冊成立之私人有限公司，並為本公司之間接全資附屬公司

* 就本公佈而言，除另有註明者外，已使用1.00泰銖=0.26港元之匯率以兌換貨幣。此匯率僅作說明之用，並不表示任何港元或泰銖金額已按、應可按或可按此匯率或任何其他匯率或在任何情況下兌換。

承董事會命
中昱科技集團有限公司
主席
單曉昌

香港，二零一一年九月九日

於本公佈日期，董事會包括七名董事，分別為執行董事單曉昌先生、單茁君女士、馬安馨先生及楊景堯先生；及獨立非執行董事李錦勳先生、王家廉先生及王志華先生。

董事對本公佈共同及個別承擔全部責任，本公佈乃依照創業板上市規則之規定提供有關本公司之資料。董事經作出所有合理查詢後確認，就其所深知及確信：本公佈所載資料在所有重大方面均準確完整及沒有誤導或欺詐成份；及概無遺漏其他事宜，致使本公佈中任何聲明或本公佈帶誤導成份。

本公佈將由其刊發日起在創業板網站「www.hkgem.com」之「最新公司公佈」網頁登載至少7日及登載於本公司網站「www.sunrisechina-tech.com」。